



Bild Nr. Picture No.	Ersatzteil-Nr. Spare Part No.	Bezeichnung	Description	Désignation
Art. 5630 Art. 5633 Art. 5637	2546-00.600.28 900-00.101.06 5630-00.600.01 1915-00.600.51	CS-Schrubber mit Kratzkante CS-Schubber mit Wasserschieber CS-Waschbürste <u>bis Baujahr 2007</u> Blechschaube 4,2x19-C-H O-Ring 10,5x2,7, innen Kunststoffnippel, rot O-Ring f. Nippel 14,5x2	CS-Scrubbing Brush with scraping edge CS-Scrubbing Brush with wiper CS-Wash Brush <u>until 2007</u> Sheet metal screw 4,2x19-C-H O-ring 10,5x2,7, inside Plastic nipple, red O-ring for nipple 14,5x2	CS-Balai de lavage avec grattoir CS-Balai de lavage avec raclette CS-Balai de lavage souple <u>jusqu'à 2007</u> Vis à tôle 4,2x19-C-H Joint torique 10,5x2,7, intérieur Raccord fileté plastique, rouge Joint torique pour raccord fileté 14,5x2
Art. 5634 Art. 5638	1963-00.690.17 5634-00.710.00 913-00.680.01 1672-00.600.11 2546-00.600.28 5634-00.600.16	CS-Gelenkschrubber CS-Gelenkwaschbürste <u>bis Baujahr 2007</u> O-Ring 14x2,5 Nippel O-Ring 7,5x2 O-Ring 24x2 Blechschaube 4,2x19-C-H Lager	CS-Elbow Joint Scrubbing Brush CS-Elbow Joint Wash Brush <u>until 2007</u> O-ring 14x2,5 Nipple O-ring 7,5x2 O-ring 24x2 Sheet metal screw 4,2x19-C-H Bearing	CS-Balai de lavage dur articulé CS-Balai de lavage souple articulé <u>jusqu'à 2007</u> Joint torique 14x2,5 Raccord fileté Joint torique 7,5x2 Joint torique 24x2 Vis à tôle 4,2x19-C-H Palier
Art. 5645 Art. 5640	5620-00.610.00 945-00.000.11 1670-00.613.00 900-00.101.06 1121-00.000.01 5620-00.600.16	CS-Rundbürste <u>bis Baujahr 2001</u> CS-Felgenbürste <u>bis Baujahr 2007</u> Klemmschraube rot, vollst. O-Ring 4,9x1,9, f. Klemmschraube Hahnstück, kpl. O-Ring 10,5x2,7 Flachdichtung 25,1/16x3 Gewindehülse f. Hahnstück	CS-Round Brush <u>until 2001</u> CS-Wheel-Rim Brush <u>until 2007</u> Locking screw red, cpl. O-ring 4,9x1,9 for lock screw Tap connector, cpl. O-ring 10,5x2,7 Washer 25,1/16x3 Threaded bush for tap connector	CS-Goupillon droite <u>jusqu'à 2001</u> CS-Goupillon conique <u>jusqu'à 2007</u> Vis de serrage rouge, cpl. Joint torique 4,9x1,9 pour vis de serrage Nez de robinet, cpl. Joint torique 10,5x2,7 Joint plat 25,1/16x3 Douille fileté pour nez de robinet
Art. 5670	3519-00.830.00 5670-00.610.00	CS-Fensterabzieher <u>bis Baujahr 2003</u> Wechselgriff o. Nippel Abziehleiste, vollst.	CS-Window Cleaner <u>until 2003</u> Replacement handle Rubber edge, cpl.	CS-Raclette à vitre <u>jusqu'à 2003</u> Poignée remplaçable Listel de raclage, cpl.
Art. 5671	5670-00.610.00 8910-00.610.11 8910-00.710.00	cs-Fensterabzieher Abziehleiste, vollst. Klemmschraube schwarz, klein Wechselgriff-Kleingeräte, vollst.	cs-window puller Rubber edge, cpl. Looking screw black, small Replacement handle - hand tools, cpl.	cs-Raclette à vitre Listel de raclage, cpl. Vis de serrage noir, petit Poignée remplaçable - petits outils, cpl.
Art. 5700	1413-00.600.34 5700-00.640.00 5700-00.640.16 1670-00.600.24 1670-00.600.25 901-00.100.00 964-00.640.00 900-00.101.06	Powerschrubber 1600 <u>bis Baujahr 2006</u> Fuß Beimischgerät Topf O-Ring 32,5x1,9 für Topf Sieb, grau Hahnstück, kpl. 3/4" Sieb, vollst. O-Ring 10,5x2,7	Power Scrubbing Brush 1600 <u>until 2006</u> Base Dispenser Shampoo ring container O-ring 32,5x1,9 for container Filter, grey Tap connector, cpl. 3/4" Filter, cpl. O-ring 10,5x2,7	Nettoyeur-brosseur haute pression 1600 <u>jusqu'à 2006</u> Pied en fonte Boîtier-diffuseur Réservoir Joint torique 32,5x1,9 pour réservoir Filtre, gris Nez de robinet, cpl. 3/4" Filtre, cpl. Joint torique 10,5x2,7
Art. 5700 A	5700-00.610.00 1625-00.600.16 5700-00.610.57	Powerschrubber <u>bis Baujahr 2006</u> Powerschrubber Blechschaube 4,2x13-C-H Ritzel	Power Scrubbing Brush <u>until 2006</u> Power scrubbing brush Sheet metal screw 4,2x13-C-H Pinion	Nettoyeur-brosseur <u>jusqu'à 2006</u> Nettoyeur-brosseur Vis à tôle 4,2x13-C-H Pignon
Art. 5700 B	5700-00.901.00 5700-00.902.00 5700-00.900.04 2555-00.600.90 5700-00.903.00 5700-00.900.15 5700-00.904.00 5700-00.620.00 913-00.680.01 5700-00.906.00 1550-00.000.11	Powerschrubber 1600 - Zubehör <u>bis Baujahr 2006</u> Pistole, vollst. HD-Schlauch, vollst. O-Ring-Set (= 5 Stück) Kappe, grau Variodüse, kpl. O-Ring 9,5x1,78 Rotordüse, kpl. Adapterrohr, kpl. O-Ring 7,5x2 Schlauch + Pistole, vollst. O-Ring 22,5x2	Power Scrubbing Brush 1600 - Supplies <u>until 2006</u> Spray gun, cpl. High pressure hose, cpl. O-ring-set (=5 pieces) Cap, grey Vario nozzle, cpl. O-ring 9,5x1,78 Rotor jet nozzle, cpl. Adapter tube, cpl. O-ring 7,5x2 High pressure hose+pistol, cpl. O-ring 22,5x2	Nettoyeur-brosseur 1600 - accessoires <u>jusqu'à 2006</u> Pistolet d'arrosage, cpl. Flexible haute pression, cpl. Jeu de joint torique (=5 pièce) Capuchon, gris Buse variable, cpl. Joint torique 9,5x1,78 Buse à jet rotatif, cpl. Tuyau d'adaptateur, cpl. Joint torique 7,5x2 Flexible haute pression+pistolet, cpl. Joint torique 22,5x2
		Nur die aufgeführten Teile sind lieferbar!	Only the mentioned spare parts are available!	Seules les pièces indiquées sont disponibles!